# 第11回リスニング 旧問題3,4から 放送台本と日本語訳集

周 題 番 号 (配点)	設問 (四2	点)	解答番号	正角军	皇操編
]		14	14	0	
]	<b>A</b> 〔2点×3〕	15	15	<b>④</b>	
第3問		16	16	<b>4</b>	_
(12)		17	17	0	
1	<b>B</b> 〔2点×3〕	18	18	0	
][		19	19	3	
小計					
][	A (2点×3) 4問	20	20	0	
]		21	21	0	
第4問		22	22	4	
(12)	(12) <b>B</b> (2点×3)	23	23	3	
]]		24	24	3	
]		25	25	<b>①</b>	
小計					
	合		言十		

## 第3問A 問 14 What will the woman do from now?

W: Dad, I found a baby frog. Can I keep him?

M: First you need to find a home for him.

W: I did that. Remember our old fish tank?

M: OK. Be sure to clean it really well. After that find out what frogs eat.

W: How?

M: We'll get a book about frogs at the library.

女性:パパ, 赤ちゃんのカエルを見つけたの。飼ってもいい?

男性:最初に住むところを見つける必要があるよ。

女性:もう見つけたわ。古い魚用の水槽を覚えている?

男性:いいね。それをきちんと洗うんだよ。そのあとで、カエルが何を食べるかを調べよう。

女性:どうやって?

男性:図書館でカエルについての本を借りようよ。

### (質問) 女性はこれから何をするだろうか?

① 赤ちゃんのカエルを買う。

② 魚用の水槽を掃除する。

③ カエルの住むところを見つける。

④ 彼女の新しいペットについて読む。

問 15 What will the woman do from now?

M: I noticed your sweat shirt. Do you go to Oak College?

W: Yes.

M: My best friend goes there, too. His name is Ken Takahashi.

W: I know Ken! We live in the same dormitory. He plays his guitar really loud.

M: That's Ken!

W: Are you planning to visit him sometime?

M: Probably next month.W: Maybe I'll see you then.

男性:きみのトレーナーに気付いたよ。きみはオーク大学に通っているの?

女性:ええ。

男性:僕の親友もそこに通っているんだ。名前はタカハシ ケン。

女性:ケンを知っているわよ! 私たちは同じ寮に住んでいるの。彼はとても大きな音でギ ターを弾くの。

男性:それはケンだよ!

女性:いつか彼に会いに来る予定はある?

男性:多分来月かな。

女性:じゃあそのときに会えるかもね。

#### (質問) どのような状況か?

- ① 生徒2人とも同じトレーナーを着ている。
- ② 生徒2人ともオーク大学に通っている。
- ③ 生徒2人ともラウド・ミュージックを楽しむ。
- @ 生徒2人とも同じ人を知っている。

## 問 16 What is the situation?

W: I can't volunteer at the community garden on Saturday.

M: Why not?

W: All volunteers need to bring this form signed by their parents.

M: So, what's the problem?

W: My parents are away on a trip.

M: Maybe they can call our teacher instead? Why don't you talk to her?

W: That's a good idea.

女性:土曜日に町営菜園でボランティアできないわ。

男性:どうしてできないの?

女性:ボランティアは全員,この申し込み用紙に親にサインをしてもらって持参する必要が あるの。

男性:それで,何か問題なの?

女性:両親は旅行に行って不在なのよ。

男性:(サインをもらう)代わりに彼らが担任の先生に電話すればいいんじゃない? 彼女に相談してみたら?

女性:それはいい考えね。 ・。

(質問) 女性はどんな問題をかかえているか?

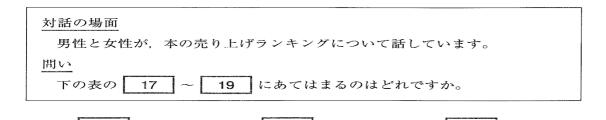
- ① 彼女の両親が彼女の担任からの電話に出なかった。
- ② 彼女の両親が申し込み用紙にサインすることを拒んだ。

- ③ 彼女は重要な用紙を見つけられない。
- @ 彼女は両親のサインをもらえない。

## 第3問B 問17 ~ 19

[設問解説での説明のために, M (男性) と W (女性) の発言には通し番号をふってあります]

- ① W: Paper books are disappearing in the United States. People prefer reading on cell phones or tablets.
- ② M: Actually, this survey says people still read paper books. Many readers own both e-books and regular books. But they use them differently.
- ③ W: For example?
- ④ M: People like reading paper books to kids. <u>Children's books are the most popular</u> of paper books. So are other things people read many times.
- (5) W: Like news or travel books?
- ⑥ M: No. Cooking and exercise books, which follow self-help books in popularity.
- ⑦ W: E-books are different?
- ® M: Definitely. Self-help was second for paper books but fifth for e-books. Children's books were only fourth, after manga and science fiction.
- (9) W: Look, crime novels are number one for e-books but barely make the top five for paper books. Do you think this is because people read e-books when they travel?
- ① M: Probably. They read them on buses, trains, and airplanes.
- ① W: They're convenient. You can carry hundreds of e-books on a single device.
- ①女性:紙の本はアメリカ合衆国から消えつつあるわ。人々は携帯電話かタブレットで本を 読む方を好むのね。
- ②男性:この調査によると,実際には人々は依然として紙の本を読んでいるよ。多くの読者は,電子書籍と普通(紙)の本の両方を持っているんだ。でも彼らはそれらを違ったやり方で利用しているんだよ。
- ③女性:例えば?
- ④男性:人々は、子どもに紙の本を読んであげるのが好きだね。紙の本の中では子ども向け の本が一番人気があるよ。人々が何度も読むほかの本もそうだね。
- ⑤女性:ニュースとか旅行本のように?
- ⑥男性:いや。料理本とかエクササイズの本で、人気度では自己解決本に次ぐよ。
- ⑦女性:電子書籍は違うの?
- ⑧男性:全くね。自己解決本は、紙の本では2位だけど、電子書籍では5位だよ。子ども向けの本はマンガや空想科学小説のあとの4位にすぎないんだ。
- ⑨女性:見て,犯罪小説は電子書籍では1位だけど,紙の本ではかろうじて5位に入っているわ。それは移動中に電子書籍を読むから?
- ⑩男性:多分ね。彼らはバスや列車, それに飛行機の中でそれを読むんだ。
- ①女性:便利よね。1つの機器で何百もの電子書籍を持ち運ぶことができるわ。



Top Five Book Subjects

18

問 18

	Paper Books	e-Books	
1	17	Crime	
2	Self-Help	Manga	
3	18	Science Fiction	
4	Exercise	Children's	
5	19	Self-Help	

① Children's

17

- Cooking
- 3 Crime

問 19

19

- Manga
- S News

6 Travel

## **4A**

問 17

# 問 20 20 正解 2

Wally's Fashion stores have today's styles at the lowest prices! It's time for our "Backto-School" sale. This weekend only, all sweaters and sweat shirts are ten percent off. We have lots of other great prices for you, too. Bathing suits from last season are 20 percent off. All jeans are ten percent off, and T-shirts are 20 percent off. Also, we just received a shipment of original suit jackets. They're just 25 dollars each. We also have men's and women's shoes for five percent off. Visit our University Avenue store on Saturday. We'll have special gifts for the first 100 shoppers.

ウォリー・ファッションの店舗では、最新の流行を最安値で提供します! 今は「新学期セール」です。今度の週末だけ、すべてのセーターとトレーナーは 10 パーセント引きです。ほかのたくさんの値打ち物も取り揃えています。先シーズンの水着は 20 パーセント引きです。ジーンズはすべて 10 パーセント引き、Tシャツは 20 パーセント引きです。また、我が社オリジナルのスーツの上着を入れた積み荷が届きました。それは一着たった 25 ドルです。また、男性用と女性用の靴も 5 パーセント引きで提供します。土曜日に大学通り店にお越しください。先着 100 名のお客様に特別な贈り物を用意しています。

## (質問) 次の中で 10 パーセント引きでないものはどれか?

- (f) ジーンズ
- ② 靴
- ③ トレーナー
- 4 セーター
- ◇ style「流行型」
- ◇ back-to-school「(9月の) 新学期の」
- ◇ off 「差し引いて」
- ◇ bathing suit「水着」
- ◇ shipment「船積み;積み荷;輸送貨物」
- ◇original「独自の」
- ◇ suit jacket「スーツの上着」

#### 

Today, I'll show you how to make snowman cookies. They're a fun winter treat for

kids. First, set your oven to 190 degrees. Then mix together butter, sugar, eggs and flour in a bowl. This will make the cookie dough. Take small balls of dough and roll them until they're thin and flat. Then cut them to look like snowmen. After you bake the cookies for ten minutes, let them cool. Now you're ready to decorate the cookies. Use frosting to make them white like snow. Then use candy and pieces of fruit for their eyes, nose, hat, and scarf.

本日は、スノーマンクッキーの作り方を説明します。それらは子どもたちの楽しい冬のお菓子になります。最初に、オーブンを 190 度に設定します。それからボウルの中でバター、砂糖、卵、小麦粉を混ぜ合わせます。これがクッキーの生地になります。生地を小さく丸めて薄く平らになるまでのばします。それからスノーマンに見えるようにそれを切ります。10分間クッキーを焼いてから、それを冷まします。これでクッキーを飾り付ける用意ができました。雪のように白くするためにアイシングを使います。それからキャンディーとフルーツの小片を使って目、鼻、帽子、それにマフラーを作ります。

#### (質問) 話し手は、どの順番で手順を紹介しているか?

- の オーブンを温める→スノーマンの形を作る→クッキーを焼く→クッキーを飾る
- ② オーブンを温める→スノーマンの形を作る→クッキーを飾る→クッキーを焼く
- ③ スノーマンの形を作る→オーブンを温める→クッキーを焼く→クッキーを飾る
- ④ スノーマンの形を作る→オーブンを温める→クッキーを飾る→クッキーを焼く

- ◇ treat「もてなし;ごちそう」
- ◇ flour「小麦粉」
- ◇bowl「ボウル」
- ◇dough「練り粉;パン生地」
- ◇ thin 「薄い |
- ◇ flat「平らな」
- ◇ decorate「…を飾る;装飾する」
- ◇ frosting「アイシング;糖衣」砂糖や卵白からなり、お菓子の飾り付けなどに使われる。

#### 

At many universities and colleges in the United States, there is a tradition called the senior class gift. Graduating students, who are called "seniors," give small amounts of money. Usually, it's five or ten dollars. In this way, the class as a group collects as much as 5,000 or even 25,000 dollars to buy something nice for future students to enjoy. For example, some senior classes buy trees or statues for their universities. Others buy library books or create scholarships that help future students. At some colleges and universities, the tradition is more than 100 years old. At others, the tradition began more recently.

アメリカ合衆国の多くの総合大学や単科大学では、シニアクラス・ギフトと呼ばれる伝統がある。卒業する学生は「シニア」と呼ばれるが、彼らは少額のお金を寄付する。通常、それは5ドルか10ドルである。このようにして、将来の学生たちが楽しめる何かすてきなものを買うために1つの同期生で5,000から25,000ドルもの金額を集める。例えば、大学のために樹木や彫像を買う同期卒業生もある。また、図書館の本を買ったり、将来の学生を援助する奨学金を創設したりする同期卒業生もある。単科大学や総合大学の中には、この伝統が100年を超えるものもあれば、この伝統がほんの最近始まったばかりのものもある。

### (質問) 話し手によると、シニアクラス・ギフトとは何か?

- ① 卒業する学生に与えられる品目。
- ② 5ドルあるいは10ドルする物。
- ③ 少なくとも現金で50,000 ドル。
- 4 卒業する学生が学校に寄付する物。

In the 1950s, some writers and artists hoped people would live in space or travel there easily in the 21st century. In comic books from the 1950s, space travel looked easy. Today, space travel is still difficult. Only astronauts and a few other people have been to space.

Nevertheless, the very first space tourist visited the International Space Station in 2001. He trained very hard with Russian astronauts for about one year. He also paid 20 million dollars. The large rockets built by the Russian space program can be used only once, so they are very expensive. The space tourist spent seven days in the space station, which is 350 kilometers above the earth.

Recently, several companies have built smaller spaceships that can be used more than once. These will soon allow space tourists to fly a little more cheaply. The first flights will take passengers 100 kilometers above the earth. The first passengers will pay 200 thousand dollars for six minutes in space.

Other companies hope to make space tourism cheaper and trips longer. That way, more people will travel to space and even stay in space hotels. Perhaps one day we will live in space like people in the 1950s comic books did. Today's space tourism may be the first step.

1950年代には、21世紀に人々が宇宙で生活したり、そこに容易に旅行したりするようになることを願う作家や芸術家がいた。1950年代の漫画本の中では、宇宙旅行は容易に思えた。今日、宇宙旅行は依然として難しい。宇宙飛行士とほかの少数の人たちだけが、宇宙に行ったことがあるだけだ。

それにもかかわらず、まさに最初の宇宙旅行者が2001年に国際宇宙ステーションを訪れた。 彼は約1年間ロシアの宇宙飛行士と一緒に大変厳しい訓練を受けた。彼はまた2,000万ドル 支払った。ロシアの宇宙計画で作られた大型ロケットは、一度しか使用できない。それでそ れはとても高額なのである。宇宙旅行者は、地上350キロメートルにある宇宙ステーション で7日間を過ごした。

つい最近、いくつかの会社が複数回使うことができる。より小型の有人宇宙船を作った。 これはやがて宇宙旅行者がもう少し安価に飛べるようにするだろう。最初の宇宙旅行では乗 客たちは地上 100 キロメートルまで連れていかれる予定だ。最初の乗客たちは宇宙に6分間 いるために20万ドル支払うことになる。

宇宙旅行をもっと安く、もっと長くしたいと願っている会社もある。そのようにすれば、もっと多くの人たちが宇宙旅行をして、宇宙ホテルに滞在さえするだろう。ことによると、いつの日か、私たちは1950年代の漫画本の中の人たちのように、宇宙に住むだろう。今日の宇宙旅行は、最初のステップかもしれないのだ。

## 問 23(質問)1950 年代の何人かの作家や芸術家は宇宙旅行はどのようなものになるだろう と予想していたか?

- ① それはいつもとても高価になるであろう。
- ② それは世界平和に向けての最初のステップだろう。
- ③ それは将来ありふれたものになるだろう。
- ④ それはとても危険で困難であるだろう。

## 問 24(質問) まさに最初の宇宙旅行者について正しいのは次のうちどれか?

- (1) 彼は旅行の準備のために一生懸命に努力しなかった。
- ② 彼は地上100キロメートルを旅しただけだった。
- ③ 彼は未来の宇宙旅行者が払うよりも多くのお金を払った。
- 4 彼は宇宙ステーションで1年を過ごした。

# 問 25 (質問) 話し手によると、いくつかの会社によってつい最近作られた宇宙船はどのよう なものか?

- (1) それは複数回使うことができる。
- ② それはロシアのロケットよりも高く飛ぶ。
- ③ それは漫画本の宇宙船のように見える。
- 4 それは人々を宇宙ホテルに連れていく。
- ◇ comic book「漫画本」
- ◇ astronaut「宇宙飛行士」
- ◇ nevertheless 「それにもかかわらず; それでも」
- ◇ spaceship「(有人) 宇宙船」
- ◇ cheaply「安く」
- ◇ passenger「乗客;旅客」
- ◇ tourism「観光旅行」